

ASSEMBLÉE NATIONALE
Trente-cinquième Législature, première session

1995, chapitre 50
LOI MODIFIANT LE CODE DES PROFESSIONS

Projet de loi 89

Présenté par M. Paul Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Présenté le 11 mai 1995
Principe adopté le 9 juin 1995
Adopté le 1^{er} décembre 1995
Sanctionné le 7 décembre 1995

Entrée en vigueur: le 7 décembre 1995

Loi modifiée:

Code des professions (L.R.Q., chapitre C-26)



C H A P I T R E 5 0

Loi modifiant le Code des professions

[Sanctionnée le 7 décembre 1995]

LE PARLEMENT DU QUÉBEC DÉCRÈTE CE QUI SUIT:

c. C-26,
a. 16, remp.

1. Le Code des professions (L.R.Q., chapitre C-26) est modifié par le remplacement de l'article 16 par les suivants:

Année
financière

« **16.** L'année financière de l'Office se termine le 31 mars de chaque année.

Rapport
d'activités

« **16.1** L'Office doit produire au ministre, au plus tard le 30 juin de chaque année, ses états financiers ainsi qu'un rapport de ses activités pour l'année financière précédente.

Contenu

Les états financiers et le rapport d'activités doivent contenir tous les renseignements exigés par le ministre.

Dépôt à
l'Assemblée
nationale

Le ministre dépose les états financiers et le rapport devant l'Assemblée nationale dans les 30 jours de leur réception si elle est en session, sinon dans les 30 jours de la reprise de ses travaux.

Renseigne-
ments de
l'Office

« **16.2** L'Office doit transmettre au ministre, à la demande de celui-ci, les données statistiques, rapports ou autres renseignements sur ses activités, dans le délai et suivant la forme que le ministre détermine.

Prévisions
budgétaires

« **16.3** L'Office transmet ses prévisions budgétaires au ministre, à la date que ce dernier détermine.

Approbation

Ces prévisions budgétaires sont soumises à l'approbation du gouvernement.

Vérification

« **16.4** Les livres et comptes de l'Office sont vérifiés chaque année par le vérificateur général et, en outre, chaque fois que le décrète le gouvernement.

Rapport du vérificateur Le rapport du vérificateur doit accompagner le rapport d'activités et les états financiers de l'Office.

Conditions d'emprunt et de paiement « **16.5** Le gouvernement peut, aux conditions et selon les modalités qu'il détermine :

1° autoriser l'Office à contracter des emprunts par billets, obligations ou autrement;

2° garantir le paiement en capital et intérêts de tout emprunt de l'Office ainsi que toute obligation de ce dernier;

3° autoriser le ministre des Finances à avancer à l'Office tout montant jugé nécessaire pour rencontrer ses obligations ou pour l'exercice de ses fonctions et pouvoirs.

Fonds consolidé Les sommes requises pour l'application des paragraphes 2° et 3° sont prises sur le fonds consolidé du revenu.

Utilisation des sommes « **16.6** Les sommes reçues par l'Office sont affectées au paiement de ses activités et de ses obligations.

Restriction « **16.7** L'Office ne peut effectuer des paiements ou assumer des obligations, sauf ceux prévus à l'article 16.5, dont le coût dépasse, dans une même année financière, les sommes dont il dispose pour l'année au cours de laquelle ces paiements sont effectués ou ces obligations assumées.

Engagement Le présent article n'a pas pour effet d'empêcher l'Office de s'engager pour plus d'une année financière.

Placements « **16.8** L'Office peut placer, à court terme, les fonds dont il dispose en vertu de la présente loi :

1° dans des titres émis ou garantis par le gouvernement du Canada, du Québec ou d'une autre province canadienne;

2° par dépôt auprès d'une banque ou d'une institution financière inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec, ou dans des certificats, billets ou autres titres ou papiers à court terme émis ou garantis par une banque ou une telle institution. ».

c. C-26,
a. 19.1, mod. **2.** L'article 19.1 de ce code, édicté par l'article 12 du chapitre 40 des lois de 1994, est modifié par l'insertion, après le paragraphe 3° du premier alinéa, du paragraphe suivant :

« 4° le montant de la contribution prévue à l'article 196.4 fixé en vertu du chapitre VIII.1. ».

c. C-26,
a. 46, mod.

3. L'article 46 de ce code, remplacé par l'article 40 du chapitre 40 des lois de 1994, est modifié par l'addition, à la fin du paragraphe 2°, des mots « ainsi que le montant de la contribution dont elle est redevable en vertu du chapitre VIII.1. ».

c. C-26,
a. 78, mod.

4. L'article 78 de ce code, modifié par l'article 68 du chapitre 40 des lois de 1994, est de nouveau modifié :

1° par le remplacement, dans la sixième ligne du quatrième alinéa, des mots « prévues par règlement du » par les mots « déterminées par le » ;

2° par l'addition, à la fin du quatrième alinéa, de la phrase suivante : « Cette allocation et ce remboursement sont à la charge de l'Office. ».

c. C-26,
a. 123.3,
mod.

5. L'article 123.3 de ce code, édicté par l'article 110 du chapitre 40 des lois de 1994, est modifié par l'addition, à la fin du quatrième alinéa, de ce qui suit : « Les personnes nommées conformément au présent alinéa ont droit, dans la mesure et aux conditions déterminées par le gouvernement, à une allocation de présence et au remboursement des frais raisonnables engagés par eux dans l'exercice de cette fonction. Cette allocation et ce remboursement sont à la charge de l'Office. ».

c. C-26,
a. 125, mod.

6. L'article 125 de ce code, modifié par l'article 112 du chapitre 40 des lois de 1994, est de nouveau modifié par l'addition, à la fin, des mots « et sont à la charge de l'Office ».

c. C-26,
a. 138, mod.

7. L'article 138 de ce code, remplacé par l'article 121 du chapitre 40 des lois de 1994, est modifié par l'addition, à la fin, de l'alinéa suivant :

Frais de
déplacement

« Les frais de déplacement et de séjour des membres du comité sont déterminés par le gouvernement et sont à la charge de l'ordre, sauf ceux du président ou du président suppléant, qui sont à la charge de l'Office. ».

c. C-26,
a. 151, mod.

8. L'article 151 de ce code, remplacé par l'article 128 du chapitre 40 des lois de 1994, est modifié par la suppression du quatrième alinéa.

c. C-26,
aa. 196.1 à
196.8, aj.

9. Ce code est modifié par l'insertion, après l'article 196, de ce qui suit :

« CHAPITRE VIII.1

« CONTRIBUTIONS FINANCIÈRES

« année de référence »

« **196.1** Aux fins du présent chapitre, on entend par « année de référence » l'année financière de l'Office qui sert de base au calcul de la contribution fixée en vertu de l'article 196.4.

Dépenses de l'Office

« **196.2** Les dépenses effectuées par l'Office durant une année financière sont à la charge des membres des ordres professionnels.

Contribution

« **196.3** Pour chaque année financière de l'Office, chaque membre d'un ordre professionnel est tenu de payer une contribution égale au total des dépenses effectuées par l'Office pour une année de référence divisé par le nombre total des membres inscrits au tableau de chacun des ordres le dernier jour de cette année de référence.

Détermination du montant

« **196.4** Le gouvernement fixe, pour chaque année financière de l'Office, le montant de la contribution de chaque membre d'un ordre.

Demande écrite

L'Office transmet à chaque ordre une demande écrite de remise de la contribution de ses membres au plus tard le 1^{er} janvier qui précède l'année financière de l'Office pour laquelle cette contribution est fixée.

Période de référence

Pour l'application du présent article, la première année de référence qui sert de base au calcul de la contribution fixée par le gouvernement pour l'année financière 1997-1998 s'étend du 1^{er} avril 1994 au 31 mars 1995.

Majoration

« **196.5** Lorsque, pour une année financière donnée, la somme des contributions payées en vertu de l'article 196.3 est inférieure ou supérieure au montant des dépenses effectuées par l'Office, la contribution de chacun des membres établie conformément à l'article 196.3 est majorée ou diminuée selon le cas.

Méthode

Cette majoration ou cette diminution est fixée en établissant la différence entre les dépenses effectuées par l'Office pour cette année financière et la somme totale des contributions payées en vertu de l'année de référence et ensuite, en divisant cette différence par le nombre total des membres inscrits au tableau de chacun des ordres le dernier jour de cette année financière. Les frais exigés en

application de l'article 196.8 sont déduits lors de la fixation de cette majoration ou diminution.

Année
financière

Pour l'application du présent article, l'année financière 1998-1999 constitue la première année financière donnée pour laquelle la contribution de chacun des membres établie conformément à l'article 196.3 est majorée ou diminuée. L'année de référence qui sert de base au calcul de cette contribution s'étend du 1^{er} avril 1995 au 31 mars 1996.

Perception

« **196.6** Chaque ordre est tenu de percevoir la contribution de chacune des personnes qui est inscrite au tableau à compter du 1^{er} avril qui suit la date de la demande écrite de remise visée au deuxième alinéa de l'article 196.4.

Remise

« **196.7** L'ordre doit remettre à l'Office les contributions de ses membres au plus tard le 1^{er} mai qui suit la date de la demande écrite de remise visée au deuxième alinéa de l'article 196.4. Pour les contributions perçues après cette date, l'ordre doit en faire la remise à l'Office au plus tard le 31 mars qui suit la date de cette demande de remise.

Frais

« **196.8** Toute personne, tout groupe, tout ministère ou tout autre organisme gouvernemental doit, à l'égard de toute demande soumise par celui-ci à l'Office ou à l'égard de tout acte qui doit être fait par l'Office dans l'exercice de ses fonctions, payer les frais déterminés par règlement du gouvernement après consultation de l'Office et du Conseil interprofessionnel. ».

DISPOSITIONS TRANSITOIRES ET FINALES

Montant de
la contri-
bution

10. Malgré les articles 196.4 et 196.6 à 196.8 du Code des professions, édictés par l'article 9 de la présente loi, le montant de la contribution que chaque membre d'un ordre est tenu de payer pour le financement des activités de l'Office est de 15,05 \$ pour l'année financière 1995-1996 et de 15,05 \$ pour l'année financière 1996-1997. L'année de référence qui sert de base au calcul de ces contributions s'étend du 1^{er} avril 1993 au 31 mars 1994.

Demande
écrite

L'Office transmet à chaque ordre une demande écrite de remise de la contribution de ses membres au plus tard le 30^e jour qui suit la date d'entrée en vigueur de la présente loi.

Paiement

Chacune des personnes qui est inscrite au tableau de son ordre le 1^{er} avril 1996 ou à tout autre moment de l'année financière 1996-1997 est tenue de payer ces contributions et de les remettre à son

ordre. L'ordre est tenu de remettre à l'Office les contributions de ses membres au plus tard le 1^{er} mai 1996. Pour les contributions perçues après le 1^{er} mai 1996, l'ordre est tenu de les remettre à l'Office au plus tard le 31 mars 1997.

Majoration
des
dépenses

11. En application de l'article 196.3, les dépenses effectuées par l'Office pour les années de référence 1993-1994, 1994-1995 et 1995-1996 sont majorées du montant des dépenses qui se rattachent directement à la rémunération des employés de l'Office et qui sont engagées par des organismes pour le bénéfice de celui-ci.

Avances
rembour-
sables

12. Les sommes engagées, à même les crédits votés du ministère de la Justice pour l'exercice financier 1995-1996 aux fins du programme « Organisation et réglementation des professions », constituent des avances consenties à l'Office, remboursables à ce programme au plus tard le 1^{er} mars 1996.

Provision

Les sommes ainsi remboursées et les crédits non engagés constituent une provision pour augmenter, avec l'approbation du Conseil du trésor, tout crédit des autres programmes du ministère de la Justice.

Entrée en
vigueur

13. La présente loi entre en vigueur le 7 décembre 1995.